

領 収 証

ダグラス ウェイン

様

No. D7-45

★ ¥ 244,220-

内 訳 _____
 現 金 _____
 小切手 / _____
 手 形 / _____
 消費税額等 (%) _____

但 日-英カルテ翻訳代金 甲A24-1・甲A6
甲A24-2・2A1

2010年 3 月 3 日 上記正に領収いたしました



〒556-0011 大阪市浪速区難波中2丁目8番86号
國 枝 ビ ル 5 階

国際通訳株式会社

コクヨ ウケ-98N

English Translation

Receipt

No. D7-45

Mr. Wayne Douglas

▶ ¥244,220

Details

Cash

Revenue Stamp

Bill

GST (%)

NB: Jpn→Eng Patient Files · Koh A24-1 · Koh A6
Translation Fee · Koh A24-2 · Otsu A1

3 March 2010 Receipt issued as per above

Kokusaitsuyaku

(International Translation) Co. Ltd.

5th Floor Kunieda Building, 2-8-86 Nambanaka,
Naniwa-ku, Osaka, 556-0011 Japan

領 収 証

ダグラス ウェイン

様

No. D7-610②

★ ¥ 266,700-

内 訳

現金

小切手 /

手形 /

消費税額等 (%)

コクヨ ウケ-98

但 英-日翻訳代金(ジャクソン医師の第3号見書)

2010 年 6 月 18 日 上記正に領収いたしました



〒556-0011 大阪市浪速区難波中2丁目8番86号
國 枝 ビ ル 5 階

国際通訳株式会社

English Translation

Receipt

No. D7-61 ① ②

Mr. Wayne Douglas

▶ ¥266,700

Details

Cash

Revenue Stamp

Bill

GST (%)

NB: Eng→Jpn Translation Fee (Dr. Judson Report 3)

18 June 2010 Receipt issued as per above

Kokusaitisyaku

(International Translation) Co. Ltd.

5th Floor Kunieda Building, 2-8-86 Nambanaka,
Naniwa-ku, Osaka, 556-0011 Japan

領 収 証

ダグラス ウェイン

様

No. D7-61③

★ ¥ 6,048 -

内 訳 _____
 現 金 _____
 小切手 / _____
 手 形 / _____
 消費税額等(%) _____

但 英-日翻訳代金(ウイットウェル医師の血液検査表)
 2010年6月18日 上記正に領収いたしました

収入印紙

〒556-0011 大阪市浪速区難波中2丁目8番86号
 國 枝 ビ ル 5 階

国際通訳株式会社

コクヨ ウケ-98

English Translation

Receipt

No. D7-61 ③

Mr. Wayne Douglas

▶ ¥6,048

Details

Cash

Revenue Stamp

Bill

GST (%)

NB: Eng→Jpn Translation Fee (Dr. Whitwell Blood Test Results)

18 June 2010 Receipt issued as per above

Kokusaitisyaku

(International Translation) Co. Ltd.

5th Floor Kunieda Building, 2-8-86 Nambanaka,
Naniwa-ku, Osaka, 556-0011 Japan

領 収 証

ダグラス ウェイン

様 No. D7-61 ④

★ ¥ 110,250 -

内 訳 _____
 現 金 _____
 小切手 / _____
 手 形 / _____
 消費税額等 (%) _____

但 英-日翻訳代金 (ジヤクソン医師のカルテ)

2010 年 8 月 23 日 上記正に領収いたしました



〒556-0011 大阪市浪速区難波中2丁目8番86号
國 枝 ビ ル 5 階

国際通訳株式会社

コクヨ ウケ-98

English Translation

Receipt

No. D7-61 ④

Mr. Wayne Douglas

▶ ¥110,250

Details

Cash

Revenue Stamp

Bill

GST (%)

NB: Eng→Jpn Translation Fee (Dr. Judson Patient File)

23 August 2010 Receipt issued as per above

Kokusaitisyaku

(International Translation) Co. Ltd.

5th Floor Kunieda Building, 2-8-86 Nambanaka,
Naniwa-ku, Osaka, 556-0011 Japan

領 収 証

ダグラス ウェイン

様 No. J8-77

★ ¥75,000-

内 訳 _____
 現 金 _____
 小切手 / _____
 手 形 / _____

 消費税額等(%) _____

但 日-英翻訳代金 内科カルテ甲A25-1
 精神科カルテ甲A25-2
 2010年10月15日 上記正に領収いたしました



〒556-0011 大阪市浪速区難波中2丁目8番86号
 國 枝 ビ ル 5 階

国際通訳株式会社

コクヨ ウケ-98

English Translation

Receipt

No. J8-77.....

Mr. Wayne Douglas

▶ ¥75,000

Details _____
 Cash _____
 Revenue Stamp _____
 Bill _____

 GST (%) _____

NB: Jpn→Eng · Internal Med Dept. File Koh A25-1
 Translation Fee · Psychiatry Dept. File Koh A 25-2

15 October 2010 Receipt issued as per above

Kokusaitsumyaku

(International Translation) Co. Ltd.

5th Floor Kunieda Building, 2-8-86 Nambanaka,
 Naniwa-ku, Osaka, 556-0011 Japan

領 収 証

ダグラス ウェイン

様 No. D7-79

★ ¥300,000-

内 訳 _____
 現 金 _____
 小切手 / _____
 手 形 / _____
 消費税額等 (%) _____

但 英-日翻訳代金 (ジャクソン医師の第4巻見書)

2010年11月28日 上記正に領収いたしました



〒556-0011 大阪市浪速区難波中2丁目8番86号
國 枝 ビ ル 5 階

国際通訳株式会社

コクヨ ウケ-98

English Translation

Receipt

No. D7-79

Mr. Wayne Douglas

▶ ¥300,000

Details

Cash

Revenue Stamp

Bill

GST (%)

NB: Eng→Jpn Translation Fee (Dr. Judson Report 4)

28 November 2010 Receipt issued as per above

Kokusaitsuyaku

(International Translation) Co. Ltd.

5th Floor Kunieda Building, 2-8-86 Nambanaka,
Naniwa-ku, Osaka, 556-0011 Japan

領 収 証

ダグラス ウェイン 様

No. J9-22

★ ￥ 25,000 -

内 訳 _____
 現 金 _____
 小切手 / _____
 手 形 / _____
 消費税額等(%) _____

但英-日翻訳代金 (アシュト教授の連絡)

2011 年 3 月 1 日 上記正に領収いたしました

収入印紙

〒556-0011 大阪市浪速区難波中2丁目8番86号
國 枝 ビ ル 5 階

国際通訳株式会社

コクヨ ウケ-98

English Translation

Receipt

No. J9-22

Mr. Wayne Douglas

▶ ¥25,000

Details

Cash

Revenue Stamp

Bill

GST (%)

NB: Eng→Jpn Translation Fee (Prof. Ashton Correspondence #1)

1 March 2011 Receipt issued as per above

Kokusaitsuyaku

(International Translation) Co. Ltd.

5th Floor Kunieda Building, 2-8-86 Nambanaka,
Naniwa-ku, Osaka, 556-0011 Japan

領 収 証

ダグラス ウェイン

様

No. J9-22②

★ ¥4,620-

内 訳 _____
 現 金 _____
 小切手 / _____
 手 形 / _____
 消費税額等(%) _____

但 英-日翻訳代金(アッシュトン教授の連絡2)

2011 年 3 月 24 日 上記正に領収いたしました

収入印紙

〒556-0011 大阪市浪速区難波中2丁目8番86号
國 枝 ビ ル 5 階

国際通訳株式会社

コクヨ ウケ-98

English Translation

Receipt

No. J9-22 ②

Mr. Wayne Douglas

▶ ¥4,620

Details _____
 Cash _____
 Revenue Stamp _____
 Bill _____
 GST (%) _____

NB: Eng→Jpn Translation Fee (Prof. Ashton Correspondence #2)
 24 March 2011 Receipt issued as per above
 Kokusaitsumyaku
 (International Translation) Co. Ltd.
 5th Floor Kunieda Building, 2-8-86 Nambanaka,
 Naniwa-ku, Osaka, 556-0011 Japan